

Dodatok č. 1

k

Zmluva o dielo č. MAGTS2400255

uzavretá podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Obchodný zákonník**“) a v súlade s právnym poriadkom Slovenskej republiky na zhotovenie projektovej dokumentácie „**Dokumentácia pre stavebné povolenie a realizáciu stavby (ďalej len „DSPRS“), inžinierskej činnosti a občasného odborného autorského dozoru pre stavbu „Mimoúrovňové križovanie Bojnická“**“ (ďalej len „**Zmluva**“)

Čl. I

Zmluvné strany

- | | |
|---|---|
| 1.1 Objednávateľ:
Sídlo:
Štatutárny zástupca:
Osoba oprávnená konať vo veciach zmluvných:

IČO:
DIČ:
BIC:
IBAN:
(ďalej len „ Objednávateľ “) | Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava
Primaciálne námestie 1, 814 99 Bratislava 1
Ing. arch. Matúš Vallo, primátor

Mgr. Ing. Michal Radosa, zástupca riaditeľa Magistrátu, na základe Podpisového poriadku platného ku dňu podpisu tejto Zmluvy za primátora
00 603 481
2020372596
CEKOSKBX
SK28 7500 0000 0000 2582 8023 |
| 1.2 Zhotoviteľ:
Sídlo:
Zapísaná:

Štatutárny zástupca:
IČO:
DIČ:
IČ DPH:
BIC:
IBAN:
Kontaktná osoba:
Telefón:
E-mail:
(ďalej len „ Zhotoviteľ “) | SAGASTA s.r.o.
Novodvorská 1010/14, Lhotka, 142 00 Praha 4, Česká republika
v Obchodnom registri Mestského súdu v Prahe
oddiel: C, vložka č. 250116 dňa 27.11.2015
Ing. Jiří Čurda, konateľ
04598555
CZ04598555
SK4120107739
TATRSKBX
SK74 1100 0000 0029 4515 9247
Ing. Adam Grman, vedúci strediska Bratislava
[REDACTED]
[REDACTED] |

spolu ďalej pre Objednávateľa a Zhotoviteľa spoločne aj len „**zmluvné strany**“ a jednotlivo alebo pre ktorúkoľvek z nich aj len „**zmluvná strana**“

za nasledovných, zmluvnými stranami dohodnutých podmienok:

Čl. II

Preambula

- 2.1 Zmluvné strany uzatvorili dňa 18.09.2024 zmluvu o dielo č. MAGTS2400255 (ďalej aj ako „Zmluva“), ktorá nadobudla účinnosť 03.10.2024, v ktorej sa zhotoviteľ zaväzuje zhotoviť dielo – zhotoviť projektovú dokumentáciu, na stavbu s obsahom a v rozsahu podľa prílohy č. 1 a prílohy č. 4 Zmluvy a vykonávanie občasného odborného autorského dohľadu počas realizácie stavby s obsahom a v rozsahu podľa prílohy č. 3 Zmluvy.
- 2.2 Predmetom tohto Dodatku č. 1 je aktualizácia daňových údajov Zhotoviteľa v rozsahu opravy daňového identifikačného čísla (DIČ): 4120107739, pre potreby fakturácie v rámci Slovenskej republiky, ďalej úprava ceny diela v zmysle cenovej ponuky č. 124117/001 z 03/2025 z dôvodu zmeny požiadaviek tretej strany (GR ŽSR), ktorá vyvolala potrebu úpravy už naprojektovaného technického riešenia, ako aj úpravu termínov uvedených v čl. IV

Zmluvy. Predmetom tohto Dodatku č. 1 je ďalej úprava základnej sadzby dane z pridanej hodnoty (DPH) z pôvodných 20% na 23%, platná od 01.01.2025, na základe zákona č. 278/2024 Z.z., ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony v súvislosti s ďalším zlepšovaním stavu verejných financií a taktiež zmena vedúceho projektanta v Prílohe č. 7 Zoznam kľúčových odborníkov, na základe písomnej žiadosti Zhotoviteľa.

- 2.3 Na základe vyššie uvedených skutočností zmluvné strany v súlade s §18 ods. 1 písm. a), b) a e) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov pristúpili k uzatvoreniu tohto Dodatku č. 1 k zmluve o dielo.

Čl. III Predmet dodatku

Zmluvné strany sa podpisom tohto Dodatku č. 1 ku Zmluve o dielo č. MAGTS2400255 zo dňa 18.09.2024, ktorá nadobudla účinnosť dňa 03.10.2024 dohodli na jej zmenách, a to v nasledovnom znení:

- 3.1 Zmluvné strany sa podpisom tohto Dodatku č. 1 ku Zmluve dohodli, že v Čl. I Zmluvné strany sa menia údaje Zhotoviteľa a nahrádzajú sa novým nasledovným znením:

1.2	Zhotoviteľ:	SAGASTA s.r.o.
	Sídlo:	Novodvorská 1010/14, Lhotka, 142 00 Praha 4, Česká republika
	Zapísaná:	v Obchodnom registri Mestského súdu v Prahe
		oddiel: C, vložka č. 250116 dňa 27.11.2015
	Štatutárny zástupca:	Ing. Jiří Čurda, konateľ
	IČO:	04598555
	DIČ:	4120107739
	IČ DPH:	SK4120107739
	BIC:	TATRSKBX
	IBAN:	SK74 1100 0000 0029 4515 9247
	Kontaktná osoba:	[REDACTED]
	Telefón:	[REDACTED]
	E-mail:	[REDACTED]
	(ďalej len „Zhotoviteľ“)	

- 3.2 Zmluvné strany sa podpisom tohto Dodatku č. 1 ku Zmluve dohodli, že v Čl. IV Termíny a miesto plnenia sa bod 4.1 nahrádza novým nasledovným znením:

- 4.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť a odovzdať Dielo v rozsahu stanovenom v čl. III tejto Zmluvy, za podmienok tejto Zmluvy **v nasledovných lehotách:**
- a) Dokumentácia pre stavebné povolenie v rozsahu pre realizáciu stavby (ďalej len „DSPRS... – do 350 dní od vstupného rokovania
 - b) Vykonávanie OAD podľa potreby počas doby realizácie stavby odo dňa odovzdania staveniska do kolaudácie Stavby a odstránenia všetkých kolaudačných väd.

- 3.3 Zmluvné strany sa podpisom tohto Dodatku č. 1 ku Zmluve dohodli, že v Čl. V Cena sa bod 5.2 mení nasledovne:

5.2	Cena diela:	
	Cena bez DPH	140 680,00 EUR
	23% DPH	32 356,40 EUR
	Cena celkom vrátane DPH	173 036,40 EUR
	Slovom: jednotosedemdesiattritisíc tridsaťšesť eur a štyridsať eurocentov	

Podrobná špecifikácia ceny celého Diela uvedená v prílohe č. 2 „Cena projekčných prác a služieb“ k Zmluve sa na základe tohto Dodatku č. 1 k Zmluve nahrádza novou prílohou č. 2 s názvom „Cena projekčných prác

a služieb - aktualizácia“, ktorá tvorí prílohu tohto Dodatku č. 1. Aktualizovaná príloha č. 2 reflektuje aj zmenu sadzby DPH.

- 3.4 Zmluvné strany sa podpisom tohto Dodatku č. 1 ku Zmluve dohodli, že v prílohe č. 7 Zoznam kľúčových odborníkov sa mení vedúci projektant z pôvodného na nového, nasledovne:

Ing. Adam Grman.

Na základe čoho sa pôvodná príloha č. 7 Zmluvy s názvom „Zoznam kľúčových odborníkov“ nahrádza novou prílohou č. 7 s názvom „Zoznam kľúčových odborníkov - aktualizácia“, ktorá tvorí prílohu tohto Dodatku č. 1.

- 3.5 Zmluvné strany sa podpisom tohto Dodatku č. 1 ku Zmluve dohodli, že v Čl. IX Odovzdanie a prevzatie diela sa bod 9.3 mení nasledovne:

“

9.3 PD musí byť zhotovená v rozsahu a špecifikácii uvedenej v prílohách Zmluvy a v súlade s platnou legislatívou, najmä so zákonom č. 25/2025 Z. z. Stavebný zákon a o zmene a doplnení niektorých zákonov (Stavebný zákon) , v zmysle platných STN a EN.“

Čl. IV Záverečné ustanovenia

- 4.2 Týmto Dodatkom č. 1 sa menia ustanovenia Zmluvy o dielo výslovne uvedené v tomto Dodatku č. 1. Ostatné ustanovenia Zmluvy zostávajú v platnosti a účinnosti v ich pôvodnom znení bez zmeny.
- 4.3 Neoddeliteľnými prílohami tohto dodatku č.1 je:
Príloha č.2 Cena projekčných prác a služieb – aktualizácia
Príloha č. 7 Zoznam kľúčových odborníkov - aktualizácia
- 4.4 Tento Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv v zmysle § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v platnom znení a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 4.5 Tento Dodatok č.1 je vyhotovený v šiestich rovnopisoch, z ktorých po potvrdení dva rovnopisy obdrží Zhotoviteľ a štyri rovnopisy Objednávateľ.
- 4.6 Zmluvné strany vyhlasujú, že ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená, že Dodatok č. 1 uzavreli na základe ich slobodnej a vážnej vôle, že si Dodatok č. 1 prečítali a jeho ustanovenia sú pre zmluvné strany určité a zrozumiteľné. Zmluvné strany ďalej vyhlasujú, že Dodatok č. 1 nebol uzavretý v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, v dôsledku čoho ho na znak súhlasu vlastnoručne podpísali.

Za Objednávateľa:

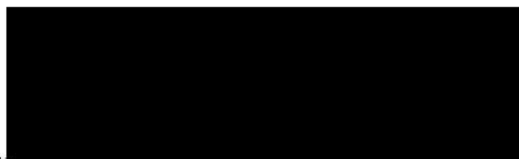
Za Zhotoviteľa:

v Bratislave dňa.....

v Prahe dňa podľa elektronického podpisu



Hlavné mesto SR Bratislava
Mgr. Ing. Michal Radosa
zástupca riaditeľa Magistrátu



SAGASTA s.r.o.
Ing. Jiří Čurda
konateľ

Príloha č. 2 - Ponuka v zákazke „Projektová dokumentácia pre stavbu Mimoúrovňové križovanie Bojnická“

Obchodné meno uchádzača:	SAGASTA s.r.o.
Sídlo uchádzača:	Novodvorská 1010/14, Lhotka, 142 00 Praha 4, Česká republika
Štatutárny zástupca:	Ing. Jiří Čurda, JUDr. Gabriela Mrštná
IČO:	4598555
IČ DPH:	SK4120107739
Tel. číslo:	
Malý/stredný/mikro podnik	stredný podnik
Platca/Neplatca DPH:	Som platcom DPH

Čestné vyhlásenia podľa zákona o verejnom obstarávaní

Predložením tejto ponuky čestne vyhlasujem, že som sa oboznámil so znením čestného vyhlásenia uvedeným v hárku "Koneční užívateľia výhod " tohto dokumentu a potvrdzujem všetky tam uvedené skutočnosti.	<input checked="" type="checkbox"/>
Predložením tejto ponuky čestne vyhlasujem, že som sa oboznámil so znením čestného vyhlásenia uvedeným v hárku " Medzinárodné sankcie " tohto dokumentu a potvrdzujem všetky tam uvedené skutočnosti.	<input checked="" type="checkbox"/>
Predložením tejto ponuky čestne vyhlasujem, že nemám uložený zákaz účasti vo verejnom obstarávaní potvrdený konečným rozhodnutím v Slovenskej republike a v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.	<input checked="" type="checkbox"/>
Predložením tejto ponuky čestne vyhlasujem, že postupujem v súlade s etickým kódexom uchádzača vydaným Úradom pre verejné obstarávanie: https://www.uvo.gov.sk/zaujeme-ca-ucha-dzac/eticky-kodex-zaujemeu-ucha-dzaca	<input checked="" type="checkbox"/>

Kritérium: Najnižšia cena za celý predmet zákazky v EUR s DPH

Váha kritéria (%)	100				
Názov položky	Počet hodín	Cena za 1 hodinu v EUR s DPH	Cena spolu za počet hodín v EUR bez DPH	Výška DPH za počet hodín	Cena spolu za počet hodín v EUR s DPH
Sprievodná správa vrátane technickej časti	38	60	2280	524,4	2804,4
Všeobecné výkresy	40	50	2000	460	2460
Dokumentácia stavebných objektov	1550	60	93000	21390	114390
Projekt organizácie výstavby	42	50	2100	483	2583
Celkové náklady stavby	24	50	1200	276	1476
Plán bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci (BOZP)	16	50	800	184	984
Doklady	55	50	2750	632,5	3382,5
Dokumentácia meračských prác	55	50	2750	632,5	3382,5
Dokumentácia pre majetkovoprávne usporiadanie	18	50	900	207	1107
Prieskumy	310	50	15500	3565	19065
Dokumentácia pre ŽSR	48	50	2400	552	2952
Odborný autorský dohľad projektanta	600	25	15000	3450	18450
Spolu			140680	32356,4	173036,4
Počet bodov v danom kritériu:	Toto je jediné kritérium a prepočet na body sa preto neuplatňuje				

Preukázanie splnenia podmienok účasti			
Zoznam odborníkov - podmienka účasti v zmysle § 34 ods. 1 písm. g) ZVO - autorizovaný stavebný inžinier			
Meno odborníka	Druh osvedčenia	Interný zamestnanec alebo iná osoba	
Ing. Adam Grman	SKSI - autorizačné osvedčenie I2	interný zamestnanec	
Zoznam poskytnutých služieb - podmienka účasti v zmysle § 34 ods. 1 písm. g) ZVO			
Uchádzač predloží zoznam zákaziek autorizovaného stavebného inžiniera a za obdobie predchádzajúcich 10 rokov od vyhlásenia verejného obstarávania, ktorých predmetom bolo vypracovanie projektovej dokumentácie (DSP a DRS alebo DSPRS), ktorej predmetom bola výstavba železničného mosta priamo na elektrifikovanej trati alebo mostného objektu pre pozemnú dopravu ponad elektrifikovanú železničnú trať v prevádzke s celkovou dĺžkou min. 30m, pričom autorizovaný stavebný inžinier bol v rámci projektovej dokumentácie v pozícii HIP (hlavný inžinier projektu) alebo ZoP (zodpovedný projektant).			
Zákazka č. 1			
Obchodné meno odberateľa	Združenie D3 Čadca, Bukov (generálny projektant Amberg Engineering)	Názov zákazky	Diaľnica D3 Čadca, Bukov - Svrčinovec
meno kontaktnej osoby odberateľa	Ing. Ivan Brigant	lehota dodania	01/2017 - 12/2021
email kontaktnej osoby	[redacted]	Stručný opis zákazky	Vypracovanie DSP a DRS mostného objektu SO 218-00 Most ev.č. 11-204 na ceste I/11 ponad železničnú trať (celková dĺžka mostu bola 45,90 m). Súčasťou spracovania bola tiež realizácia statického posúdenia mostného objektu.
tel. kontakt osoby odberateľa	[redacted]		
Meno odborníka a jeho pozícia v rámci projektu (HIP alebo ZoP)	Ing. Adam Grman (ZoP)		

Zoznam poskytnutých služieb - podmienka účasti v zmysle § 34 ods. 1 písm. a) ZVO			
Uchádzač predloží zoznam poskytnutých služieb, z ktorého bude vyplývať, že v období predchádzajúcich 10 rokov od vyhlásenia verejného obstarávania realizoval min. 1 zákazku, ktorej predmetom bolo vypracovanie projektovej dokumentácie (DSP a DRS alebo DSPRS), ktorej predmetom bola výstavba železničného mosta priamo na elektrifikovanej trati alebo mostného objektu pre pozemnú dopravu ponad elektrifikovanú železničnú trať v prevádzke s celkovou dĺžkou min. 30m.			
Zákazka č. 1			
Obchodné meno odberateľa	SATRA, spol. s r.o.	Názov zákazky	I/9, I/16 Mělník obchvat, 2. stavba
meno kontaktnej osoby odberateľa	Ing. Ludvík Šajtár	lehota dodania	07/2016 - 06/2020
email kontaktnej osoby	[redacted]	Stručný opis zákazky	Vypracovanie DÚR, DSP a DRS mostného objektu SO 201 ponad železničnú trať a cestu I/9 (celk. dĺžka mostu 117 m)
tel. kontakt osoby odberateľa	[redacted]		
Zákazka č. 2			
Obchodné meno odberateľa		Názov zákazky	
meno kontaktnej osoby odberateľa		lehota dodania	
email kontaktnej osoby		Stručný opis zákazky	
tel. kontakt osoby odberateľa			

Vyhlásenie k participácii na vypracovaní ponuky inou osobou	
Vypracoval uchádzač ponuku sám?	áno
Ak uchádzač nevypracoval ponuku sám, nižšie uvedie identifikáciu osoby, ktorej služby alebo podklady pri vypracovaní ponuky využil - ide o požiadavku v zmysle § 49 ods. 5 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Uchádzač ďalej vyhlasuje, že si je vedomý právnych následkov uvedenia nepravdivých informácií v tomto vyhlásení alebo zamlčania takejto osoby.	
Identifikačné údaje osoby, ktorá participovala na vypracovaní ponuky (vypĺňa uchádzač iba ak nevypracoval ponuku sám)	
Meno a priezvisko:	
Obchodné meno alebo názov:	
Sídlo alebo miesto podnikania:	
Identifikačné číslo, ak bolo pridelené:	

V Prahe	Dátum:	Podpis
---------	--------	--------

Čestné vyhlásenie o konečných užívateľoch výhod

Ako uchádzač v tomto verejnom obstarávaní Hl. mesta SR Bratislava

čestne vyhlasujem,

že som si vedomý skutočnosti, že verejný obstarávateľ nesmie uzavrieť zmluvu s uchádzačom, ktorý má povinnosť zapisovať sa do registra partnerov verejného sektora alebo s uchádzačom, ktorého subdodávateľ, ktorý má povinnosť zapisovať sa do registra partnerov verejného sektora, a v registri partnerov verejného sektora má zapísaného konečného užívateľa výhod, ktorým je:

- a) prezident Slovenskej republiky,
- b) člen vlády,
- c) vedúci ústredného orgánu štátnej správy, ktorý nie je členom vlády,
- d) vedúci orgánu štátnej správy s celoslovenskou pôsobnosťou,
- e) sudca Ústavného súdu Slovenskej republiky alebo sudca,
- f) generálny prokurátor Slovenskej republiky, špeciálny prokurátor alebo prokurátor,
- g) verejný ochranca práv,
- h) predseda Najvyššieho kontrolného úradu Slovenskej republiky a podpredseda Najvyššieho kontrolného úradu Slovenskej republiky,
- i) štátny tajomník,
- j) generálny tajomník služobného úradu,
- k) prednosta okresného úradu,
- l) primátor hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy, primátor krajského mesta alebo primátor okresného mesta, alebo
- m) predseda vyššieho územného celku.

Vzhľadom na vyššie uvedené čestne vyhlasujem, že konečným užívateľom výhod úspešného uchádzača a ani jeho subdodávateľa, ktorý má povinnosť zapisovať sa do registra partnerov verejného sektora, nie je žiadna z osôb uvedených v ustanovení § 11 ods. 1 písm. c) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Uchádzač ďalej vyhlasuje, že si je vedomý právnych následkov uvedenia nepravdivých informácií v tomto vyhlásení alebo zamlčania takejto osoby.

Čestné vyhlásenie k uplatňovaniu medzinárodných sankcií

Ako uchádzač v tomto verejnom obstarávaní Hl. mesta SR Bratislava

čestne vyhlasujem,

že v spoločnosti uchádzača nefiguruje ruská účasť, ktorá prekračuje limity stanovené v článku 5k nariadenia Rady (EÚ) č. 833/2014 z 31. júla 2014 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na konanie Ruska, ktorým destabilizuje situáciu na Ukrajine v znení nariadenia Rady (EÚ) č. 2022/576 z 8. apríla 2022.

Predovšetkým vyhlasujem, že:

- a) uchádzač ani členovia jeho orgánov nie sú ruským štátnym príslušníkom ani fyzickou alebo právnickou osobou, subjektom alebo orgánom so sídlom/usadeným v Rusku;
- b) uchádzač ani členovia jeho orgánov nie sú právnickou osobou, subjektom alebo orgánom, ktorých vlastnícke práva priamo alebo nepriamo vlastní z viac ako 50% subjekt uvedený v písmene a) tohto Čestného vyhlásenia;
- c) uchádzač ani členovia jeho orgánov nie sú fyzická alebo právnická osoba, subjekt alebo orgán, ktorý koná v mene alebo na základe pokynov subjektu uvedeného v písmene a) alebo b) tohto Čestného vyhlásenia;
- d) subjekty uvedené v písmenách a) až c) nemajú účasť vyššiu ako 10% hodnoty zákazky v subdodávateľovi, dodávateľovi alebo v subjekte, ktorého kapacity úspešný uchádzač využíva na účely plnenia zákazky podľa § 34 ods. 3 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Zároveň čestne vyhlasujem, že realizácia plnenia podľa zmluvy, ktorá bude výsledkom daného verejného obstarávania zo strany úspešného uchádzača nie je v rozpore so zákonom č. 289/2016 Z. z. o vykonávaní medzinárodných sankcií v znení neskorších predpisov, a teda najmä neporušuje akúkoľvek medzinárodnú sankciu upravenú v akejkoľvek predpise o medzinárodnej sankcii podľa § 2 písm. b) zákona č. 289/2016 Z. z. o vykonávaní medzinárodných sankcií v znení neskorších predpisov.

Príloha č. 7 – Zoznam kľúčových odborníkov - aktualizácia

**Zodpovedné osoby za zhotoviteľa na realizáciu plnenia povinností vyplývajúcich zo zmluvy
o dielo podľa § 34 ods. 1 písm. g)**

Meno a priezvisko	Pracovná pozícia	Druh oprávnenia	Označenie oprávnenia
Ing. Adam Grman	vedúci projektant	Autorizačné osvedčenie SKSI	I2 – inžinier pre konštrukcie inžinierskych stavieb